

Số: 3787 /SVHTT-QLNT
V/v chấp thuận tổ chức
biểu diễn nghệ thuật

Hà Nội, ngày 28 tháng 9 năm 2023

Kính gửi: Công ty TNHH truyền thông sáng tạo Laluna.

Trụ sở chính: số 9 ngõ 477 phố Kim Mã, phường Ngọc Khánh,
quận Ba Đình, thành phố Hà Nội.

Căn cứ Nghị định số 144/2020/NĐ-CP ngày 14 tháng 12 năm 2020 của Chính phủ quy định về hoạt động nghệ thuật biểu diễn;

Căn cứ Quyết định số 2717/QĐ-UBND ngày 23/6/2021 của Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội về việc ủy quyền thực hiện một số nội dung quản lý nhà nước lĩnh vực nghệ thuật biểu diễn thuộc thẩm quyền của UBND thành phố Hà Nội;

Trả lời văn bản số 2109/LALUNA ngày 21 tháng 9 năm 2023 của Công ty TNHH truyền thông sáng tạo Laluna do Bà Nguyễn Phương Ngọc, Giám đốc là người đại diện pháp luật của Công ty về việc đề nghị tổ chức biểu diễn nghệ thuật;

Sở Văn hóa và Thể thao Hà Nội: chấp thuận việc tổ chức biểu diễn nghệ thuật theo hồ sơ đề nghị của Công ty TNHH truyền thông sáng tạo Laluna, cụ thể như sau:

1. Tên chương trình biểu diễn nghệ thuật: “Chương trình biểu diễn Tango Argentina – LaLuna Tango Encuentro” (Chương trình biểu diễn Tango Argentina – Gặp gỡ Tango ánh trăng)
2. Thời gian tổ chức: ngày 20, 21, 22/ 10/2023
3. Địa điểm tổ chức: Nhà khách Chính phủ, số 2 Lê Thạch, quận Hoàn Kiếm, thành phố Hà Nội.
4. Nội dung chương trình biểu diễn nghệ thuật: (có danh mục kèm theo).
5. Dự kiến thời gian, địa điểm tổ chức duyệt chương trình: 15h00 ngày 19/10/2023 tại Nhà khách Chính phủ, số 2 Lê Thạch, quận Hoàn Kiếm, thành phố Hà Nội.
6. Người chịu trách nhiệm chính nội dung: Bà Nguyễn Phương Ngọc – Giám đốc Công ty TNHH truyền thông sáng tạo Laluna.

Công ty TNHH truyền thông sáng tạo Laluna do Bà Nguyễn Phương Ngọc – Giám đốc là người đại diện pháp luật của Công ty có trách nhiệm:

- Chấp hành đúng quy định tại Nghị định số 144/2020/NĐ-CP ngày 14 tháng 12 năm 2020 của Chính phủ quy định về hoạt động nghệ thuật biểu diễn và các quy

định của pháp luật về quảng cáo, về quyền tác giả và quyền liên quan.

- Thực hiện đúng nội dung chương trình biểu diễn tại Danh mục kèm theo Công văn này. Liên hệ với Ủy ban nhân dân quận Hoàn Kiếm, Công an quận Hoàn Kiếm và các cơ quan liên quan để hướng dẫn, hỗ trợ các điều kiện và phải tuân thủ quy định, chịu trách nhiệm hoàn toàn về bảo đảm an ninh trật tự, an toàn xã hội, môi trường, y tế và phòng chống cháy nổ, các điều kiện khác theo quy định của pháp luật có liên quan trước và trong quá trình tổ chức biểu diễn nghệ thuật.

Báo cáo Sở Văn hóa và Thể thao Hà Nội việc thực hiện những nội dung đã đăng ký và các kiến nghị cụ thể (nếu có) sau khi kết thúc chương trình biểu diễn nghệ thuật./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Ban giám đốc Sở; (để b/c)
- UBND quận Hoàn Kiếm;
- Công an thành phố Hà Nội, PA03; (để phối hợp)
- Chánh Văn phòng Sở;
- Thanh tra Sở; (để phối hợp)
- Phòng VH&TT quận Hoàn Kiếm;
- Bộ phận TN&TKQ;
- Lưu VT, QLNT.(VTMT 05b)

KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC



Phạm Thị Mỹ Hoa



DANH MỤC

Kèm theo Công văn số: 3787/SVHTT-QLNT, ngày 28 tháng 9 năm 2023

TT	TÊN BÀI HÁT	SÁNG TÁC
1	La Melodia De Nuestro Adios – Giai điệu tạm biệt của chúng ta (không lời)	Francesco Canaro
2	Desde El Alma – Từ tâm hồn (không lời)	Francesco Canaro
3	Yo Tambien Sone – Tôi cũng mơ (không lời)	Francesco Canaro
4	Milonga De Mis Amores – Milonga của tình yêu của tôi (không lời)	Francesco Canaro
5	Corazon de Oro – Trái tim vàng (không lời)	Francesco Canaro
6	Milonga De Buenos Aires – Milonga của Buenos Aires (không lời)	Francesco Canaro
7	Adios Muchachos – Tạm biệt (không lời)	Francesco Canaro
8	Noche De Amor – Đêm của tình yêu (không lời)	Francesco Canaro
9	Casas Viejas – Những ngôi nhà cũ (không lời)	Francesco Canaro
10	Silueta Portena – Hình bóng Portena (không lời)	Francesco Canaro
11	Bahia Blanca – Cảng trắng (không lời)	Carlos Di Sarli
12	Con Alma y Vida – Với tâm hồn và cuộc sống (không lời)	Carlos Di Sarli
13	Acuerdate de mi – Nhớ đến tôi (không lời)	Carlos Di Sarli
14	Cascabelito – Tiếng chuông (không lời)	Carlos Di Sarli
15	Champagne Tango – Sâm panh Tango (không lời)	Carlos Di Sarli
16	Organito De la Tarde – Đàn Organ buổi chiều (không lời)	Carlos Di Sarli
17	Organito de la tarde – Chiều muộn (không lời)	Carlos Di Sarli
18	A La Gran Muneca – Con búp bê (không lời)	Carlos Di Sarli
19	Pueblera Vovalist – Ca sĩ Pueblera (không lời)	Carlos Di Sarli
20	La Cumpasita – Buổi diễn hành nhỏ (không lời)	Carlos Di Sarli

 